

Guía de información de servicios ambientales

www.ofallon.mo.us/es

Servicio al cliente: 636-272-0477

E-mail: roscoerecycles@ofallon.mo.us

Factura de servicios públicos 636-379-5488

COLOCACIÓN DEL CONTENEDOR/REQUISITOS DE CARGA

En el contenedor proporcionado por la ciudad coloque toda la basura y déjelo con la tapa cerrada. Todos los residuos deben estar dentro del contenedor o no será recogido.

Al colocar los contenedores en la acera para su recolección, cerciórese de colocarlos para que queden:

- Al lado de la rampa de entrada del carro al lado contrario del buzón
- Lo más cerca a la calle posible (sin estar en la calle).
- Con la manija hacia la casa y al lado opuesto de la calle.
- En los días de recolección, no estacione su carro a menos de cuatro (4) pies de su contenedor o el de su vecino.

TODOS LOS CONTENEDORES DEBE COLOCARSE AL BORDE DE LA ACERA A LAS 6:30 AM EN DÍAS DE RECOLECCIÓN

HORARIO DE RECOLECCIÓN EN DÍAS FESTIVOS DEL 2018

- Día de la independencia - El servicio pasa al día siguiente
- Día de acción de gracias - El servicio pasa al día siguiente
- Día después de acción de gracias - El servicio pasa al día siguiente
- En nochebuena - No hay cambios en el servicio
- Día de navidad- El servicio pasa al día siguiente

HORARIO DE RECOLECCIÓN EN DÍAS FESTIVOS DEL 2019

Año nuevo - El servicio pasa al día siguiente

Por favor Observe: Si el servicio se desplaza al día siguiente, la semana entera pasa al día siguiente (hasta el sábado). Si un día festivo cae lunes, no hay ningún cambio en el servicio.



SU PROGRAMA DE SERVICIO

BASURA/DESECHOS son recolectados en la fecha: _____

EL RECICLAJE es recolectado en la fecha: _____

- Si usted tiene que eliminar un contenedor adicional o quiere que se le entregue un contenedor adicional, llame al 636-272-0477.
- Llame dentro de 30 días a partir de la fecha de comienzo para programar un servicio gratuito de recolección de cajas.

BASURA

La basura son los desechos sólidos resultantes de las actividades cotidianas, y del mantenimiento de una vivienda. Toda la basura dejada para recolección debe cumplir con los siguientes requisitos:

- Conforme a la ley, únicamente los residuos sólidos no peligrosos pueden ser recolectados.
- Los residuos que tengan propiedades reactivas, corrosivas, inflamables o tóxicas, no pueden desecharse con la basura doméstica.
- Basura mezclada con los desperdicios del patio no puede ser recolectada, porque se ha prohibido en los vertederos.
- Conforme a la ley, las basuras líquidas no pueden ser recolectadas.
- Los líquidos peligrosos, tales como la pintura, puede ser mezclada con un absorbente como Kitty Litter, pero debe estar completamente seca antes de la recolección (pintura de látex solamente)
- Líquidos peligrosos, tales como gasolina, aceite de motor o ácido muriático (químico utilizado para limpiar piscinas), debe llevarse a una instalación procesadora capaz de manejar estos tipos de materiales.

Póngase en contacto con la División de Servicios Ambientales del condado de St Charles (Trabajo de Reciclaje) al 636-949-7415 para más información.

- "Punzantes" tales como jeringas o lancetas deben colocarse en recipientes rígidos como envases de detergente o cloro o recipientes especializados disponibles en farmacias. No use latas de café, envases de leche o recipientes de vidrio.

RECICLAJE

Los siguientes artículos son aceptados en el programa de reciclaje. El sistema de reciclaje de vía sencilla de la ciudad de O'Fallon's permite que todos los artículos reciclables se coloquen juntos en el contenedor de reciclaje, no hay necesidad de separar.



Envases:

- Latas de aluminio, bandejas y papel aluminio, latas de acero y latón.
- Empaques asépticos y contenedores de cartón (cartones de leche y jugos)
- Baldes de plástico, botellas y frascos de vidrio (no vidrio de ventanas, vajilla o cerámica).
- Plástico #1 - Botellas de bebidas gaseosas, agua y bebidas aromatizadas.
- Plástico #2 - Envases de leche, jugo, detergente y suavizante de ropa.
- Plástico #3 - Productos de salud y de belleza y limpiadores domésticos.
- Plástico #4 - Envases de plástico (de margarina, de postres, anillos de sujeción de 6 latas).
- Plástico #5 - Envases de comestibles (de yogur, de almíbar, de salsa de tomate).
- Plástico #7 - Solamente recipientes de cuello estrecho.

Fibra de papel

- Periódicos, papel de envoltura de regalos, de anuncios y propagandas, sobres de correo basura, revistas, catálogos, directorios telefónicos y bolsas de papel marrón (bolsas de papel Kraft).
- Cartón, aglomerado (cajas de cereal, pastel, mezcla de alimentos, cajitas de regalo, etc.) y recipientes de transpo (canastos o cajas de bebidas gaseosas y cerveza)
- Papel de computador o de oficina (no ganchos de oficina o carpeta de argollas)
- Libros de tapa blanda (no libros de tapa dura)
- Notas relacionadas con contenedores:
- Todos los contenedores deben estar vacíos.
- No aceite de motor, insecticida, herbicida o recipientes químicos peligrosos.
- Las bolsas de plástico deben devolverse al supermercado/tienda por departamentos.
- No película de plástico (láminas de plástico, lonas o envoltura).
- No espuma (poliestireno expandido) o poliestireno transparente.
- Poliestireno #6 resina plástica no es reciclable en este momento.

BASURA VOLUMINOSA

La basura voluminosa se define como elementos que no caben dentro de su contenedor de basura (excluidos los desperdicios del jardín). O'Fallon ofrece recolección en la acera de residuos voluminosos (por una cuota). Todos los artículos no deberán exceder de 6 pies de longitud x 3 pies de ancho x 3 pies de altura. Para programar una recolección de residuos voluminosos, por favor llame al 636-272-0477.

También ofrecemos un servicio gratuito bimensual en un punto de entrega de basura voluminosa entre las 7 a.m. y las 3 p.m. en nuestra estación de transferencia de basura en el 1572 Progreso West Lane, O'Fallon, Mo, 63366, en las siguientes fechas:

- Sábado, 16 de junio
- Sábado, 18 de agosto
- Sábado, 13 de octubre
- Sábado, 15 de diciembre



PUNTO DE ENTREGA PARA RECICLAJE DE ELECTRODOMESTICOS Y APARATOS ELECTRONICOS

Recicle cualquier artículo con cable eléctrico o batería, incluidos los electrodomésticos, calentadores de agua, hornos, HVAC, microondas, computadores, monitores (incluidos los CRTs), DVD, teléfonos celulares, radios, estéreos, herramientas eléctricas, equipo de jardinería (debe eliminarse la gasolina y el aceite) y televisores LCD/LED. Se cobrará una tarifa por cada tubo de rayos catódicos (CRT por sus siglas en inglés), televisor (véase www.ofallon.mo.us/ES). Por favor, no traiga: detectores de humo, lámparas de cristal, bombillas, cintas VHS o pilas alcalinas. En el 2018 los días para llevar y dejar productos electrónicos para reciclaje se realizarán desde las 8 am hasta el mediodía en el estacionamiento oeste del Cassiel (por la Tom Ginnever Ave.) en las fechas:

- Sábado, 9 de junio
- Sábado, 11 de agosto
- Sábado, 6 de octubre
- Sábado, 8 de diciembre

Este servicio gratuito quincenal es proporcionado por la ciudad de O'Fallon, en asociación con el Centro de Reciclaje de Midwest.

RECOLECCIÓN DE ELECTRODOMÉSTICOS EN LA ACERA

El departamento de Servicios Ambientales de O'Fallon ofrece opciones de recolección de electrodomésticos en la acera. Para obtener más información sobre este servicio o para programar una recolección de electrodomésticos, por favor llame al 636-272-0477.

DESPERDICIOS DEL JARDIN

Los clientes de servicios ambientales de O'Fallon, pueden elegir la opción de servicio de los desperdicios del jardín que mejor se adapte a sus necesidades:

Recolección durante todo el año con la opción de servicio semanal de recolección de marzo a diciembre y servicio mensual de invierno. Con este servicio opcional, los residentes reciben servicio de residuos del jardín una vez por semana desde el 2^{do} lunes de marzo hasta del 2^{do} viernes de diciembre. Se ofrece servicio una vez al mes, el cuarto miércoles del mes de diciembre, enero y febrero, que debe ser programado con antelación.

El costo es de \$5.62 al mes (\$11,25 bimensual) y se factura durante todo el año. Se exige un año de compromiso. El servicio es el mismo día que el reciclaje, pero habrá dos camiones recogiendo la basura de su patio y el reciclaje.

Por favor Observe: Dos veces al año, los residentes inscritos en el servicio de residuos del jardín durante todo el año podrán solicitar el servicio de recolección de residuos de hasta el doble de las unidades permitidas en las directrices, o hasta 20 unidades (de bolsas, recipientes de residuos o fardos), en lugar de diez.



Servicio gratuito dos veces por año: Dos veces al año, los residentes inscritos en el servicio de basura y reciclaje pero que no tienen el servicio continuo durante todo el año podrán llamar al servicio de atención al cliente para pedir recolección gratis por un máximo de 10 unidades. Una unidad es una bolsa de basura, o un contenedor de residuos del jardín o un manojo de palos y ramas. Después de que las dos recolecciones gratuitas queden registradas, si necesita de recolecciones adicionales el cliente tiene la opción de inscribirse en el servicio de desperdicios de jardín o de solicitar una recolección a \$2 por bolsa con un cargo mínimo de \$20.

Punto de entrega: Hansen's Environmental Wood Resources aceptará los desperdicios del jardín de los residentes de la ciudad de O'Fallon mediante el cobro de una tarifa. Por favor llame a Hansen directamente al 636-379-1830 para programar una entrega y traiga identificación con su foto y con su dirección en O'Fallon.

Los desperdicios del jardín incluyen los recortes de hierba, hojas, ramas y ramitas. Los desperdicios del jardín pueden eliminarse por cualquiera de los siguientes métodos, pero con un máximo de 10 combinaciones de estos:

- Contenedor de basura de propiedad del residente
- Bolsas de basura de papel kraft de 30 galones para residuos de patio (no bolsas de plástico)
- Troncos/ramas: De 6 pulgadas o menos de diámetro, cuatro (4) pies o menos de longitud, atados con cuerda (no cable). Los fardos no deben exceder de dos (2) pies de diámetro.
- Cada unidad individual no podrá exceder 60 libras. Los desperdicios del jardín no incluyen tierra, césped, piedra, hormigón, asfalto, madera, tocones o troncos de más de 6 pulgadas de diámetro. Heces de mascotas/animales no pueden incluirse en los desperdicios del jardín.

